

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 93 (1967)  
**Heft:** 48

**Artikel:** Oh wie schade!  
**Autor:** Pfefferkorn, Philipp  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-507300>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

In Adliswil – das kennen Sie doch! dort war Kübler Trumpf, der Velokübler, nicht der Dichter und Zeichner Kübler, der die Velodyssee gereimt hat, – also in Adliswil am Albis haben sie einen seltenen Mann ausfindig gemacht. Mittels Wettbewerb. Wie das so passieren kann. Auch mittels Wettbewerb kann zur Abwechslung einmal etwas Gefreutes herauskommen. Und diesmal war's sogar bei einem Wahlwettbewerb, bei denen «sonst» nicht immer das Beste und Erfreulichste herausdividiert wird. Aber eben ... Glück muß man haben.

Um Glück zu haben, mußte man bei diesem Wettbewerb erraten, wie viel Stimmen wohl der Ständeratskandidat des Landesrings im Kanton Zürich bei dem Rennen oder Ringen um den Ständeratssitz machen werde. Ein Wettbewerb, an dem ich zum Beispiel mich nie beteiligen würde. Aus dem einzigen Grunde schon, weil das Spiel mit dem gewöhnlichen Zählerahmen amüsanter und übersichtlicher ist als die Beschäftigung mit Wenzsätzen und Wenzzahlen. Das mit den zu zählenden beziehungsweise

# Oh wie schade!

zu erratenden Kaffeebohnen in der Glasschale kennen Sie doch. Ob Kaffeebohnen, ob Abstimmungs- oder Wahlzahlen, mich läßt das kalt. Heiß aber lief ein Mann in Adliswil. Und er gewann den Wettbewerb. Bis auf eine einzige Stimme genau sagte er voraus, wie viele Stimmen der Herr Heimann erhalten werde.

Nun muß ich aber den Mann endlich beim Namen nennen, damit Sie ihn nicht gar mit Heimann verwechseln. Der Mann heißt Lino Meneghini. Ja, Lino Meneghini. Regen Sie sich als bodenständiger oder eingewachsener Schweizer nicht

unnötig auf, der Mann ist wirklich Italiener. Aber ... und das nun müssen Sie zweimal lesen, falls Sie bei den Wahlen die «Aktion gegen die Ueberfremdung von Volk und Heimat» im Kanton Zürich unterstützt haben: «Ja, ja, ich bin Italiener und kann leider nicht stimmen», erklärte der Wahl-Wettbewerb-Gewinner, «aber Italienisch lernte ich nur in der Schule, denn ich wuchs in Landquart auf ...» Und in waschechtem Bündner Dialekt fügte Lino Meneghini hinzu: «Sobald ich das nötige «Kleingeld» beisammen habe, werde ich Schweizer. Ich bedauere es jedesmal, daß ich nicht stimmen kann.» Und als man ihn fragte, ob er sich auf den durch den Wettbewerb gewonnenen Flug freue und ob er auch schon geflogen sei, gab er lachend zur Antwort: «Nein, ich bin erst auf die Nase, aber noch nie mit einem Flugzeug geflogen. Auch Spanien, wohin ich fliegen darf und auch meine Mutter mitnehme, wird für mich Neuland bedeuten. I han a khoga Freud!»

Und nun fragen Sie, mein gwundriger Nebelspalterleser, was wohl

mein dummer Titel «Oh wie schade!» mit dieser Geschichte zu tun habe.

Das: Als ich diese Geschichte vernahm, dachte ich unwillkürlich und mit Heimweh: Oh wie schade, daß unser Hitsch diesen «Fall» nicht mehr erlebt hat! Wie würde er mit seinem reinrassigen Bündnerdialekt die prächtige Geschichte vom in Landquart aufgewachsenen Möchtegernbündner Lino Meneghini erzählen und uns und allen von der Aktion gegen die Ueberfremdung die Meinung sagen! Ich rieche es, wie der Duft seiner Brissago uns in die Nase steigt. Und, wie gesagt, ich habe Heimweh nach ihm und freue mich, ihm auf diesem Weg mitteilen zu dürfen, daß Lino Meneghini nicht «nur» Schweizer Bürger, sondern auch Abonnent des Nebelspalters werden möchte. Beides Beweise dafür, daß wir seine Einbürgerung nicht zu fürchten brauchen. Mich befremdet der Zürcher Erfolg der Ueberfremdungsaktionäre viel mehr als Zweihundert (immer wieder diese Zweihundert!) uns gut und freundlich gesinnte Italiener in der Schweiz. *Philipp Pfefferkorn*



« Beeil Dich, da ist gerade noch eine Parklücke! »